

Zeitschrift: Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

Herausgeber: Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

Band: 70 (1979)

Heft: 22

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.01.2026

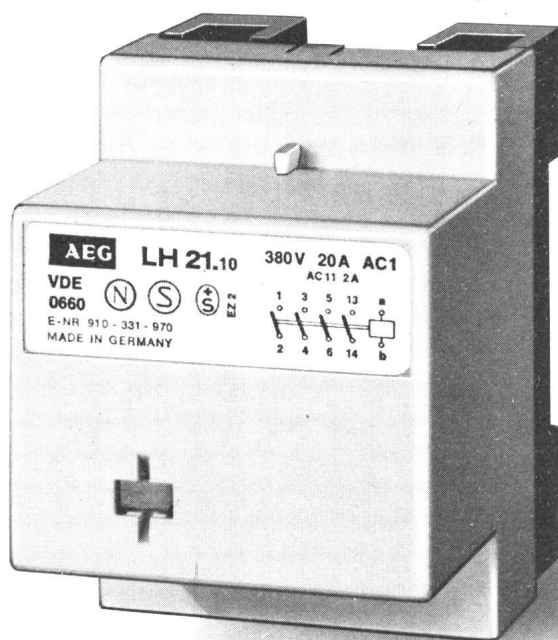
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Brummfrei. Von diesem Kleinschütz hören Sie nichts mehr.

Das Kleinschütz LH 21 ist für 220 V 50 Hz Steuerungsspannung ausgelegt und hat für die Stromversorgung der Spule einen eingebauten Gleichrichter. Darum ist es absolut brummfrei.

Das LH 21 schaltet im AC 1-Betrieb 20 A, oder anders gesagt, 13 kW bei 380 V ~. Im AC 3-Betrieb, z.B. für Käfigläufermotoren, schaltet es 2,2 kW bei 380 V ~. Und damit die Montage einfacher wird, hat das Kleinschütz LH 21 eine Schnapp- und Schraubbefestigung.

Fordern Sie noch heute unsere Unterlagen an!



019/4721/508/79

**LH 21 – das brummfreie Kleinschütz.
Beim Grossisten erhältlich.**

AEG

ELEKTRON AG

Generalvertretung AEG-TELEFUNKEN, 8804 Au ZH
Telefon 01 783 0111

Westschweiz:

Prodélec SA, 1099 Les Cullayes, Tél. 021 93 20 86

Inhaltsverzeichnis Table des matières

Elektrizitätswirtschaft – Economie électrique

Aus der Arbeit der UNIPED – Aperçu du travail de l'UNIPED	1193
Le cycle du combustible nucléaire	1194
Déclassement des centrales nucléaires à la fin de leur durée de vie	1200
Consommation d'énergie primaire du chauffage électrique des logements	1205
Structure financière et niveau d'auto-financement, exigences financières pour la tarification	1210
Quelles seront, demain, les préoccupations des relations publiques de l'industrie électrique?	1214
Résumé de synthèse de la réunion du Groupe d'Etude Médical	1218
Zusammenfassender Bericht über die Beratungen der Studiengruppe für medizinische Fragen	1218

Nationale und internationale Organisationen – Organisations nationales et internationales	1219
Verbandsmitteilungen des VSE – Communications de l'UCS	1220
Öffentlichkeitsarbeit – Relations publiques	1221
Diverse Informationen – Informations diverses	1225
Jules Henri Poincaré	1225
Pressespiegel – Reflets de presse	1226
Statistische Mitteilungen – Communications statistiques	1230

Elektrotechnik – Electrotechnique

Vereinsnachrichten	
Communications des organes de l'Association	
Persönliches und Firmen – Personnes et firmes	1233
Sitzungen – Séances	1233
Ausschreibung von Normen des SEV	
Mise à l'enquête de Normes de l'ASE	1235
Veranstaltungen – Manifestations	1236
Veranstaltungskalender – Calendrier des manifestations	1239

Bull. SEV/VSE 70. Jahrgang Nr. 22 Zürich, 17. 11. 1979 S. 1193...1240
Bull. ASE/UCS 70^e année N° 22 Zurich, 17. 11. 1979 p. 1193...1240

In Kabeln kennen wir uns aus

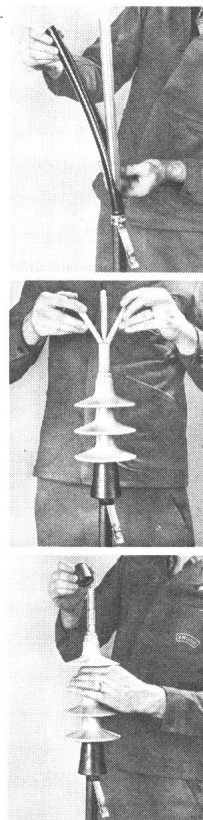
Unsere Kabel erreichen das AHV-Alter

Seit Generationen produzieren wir Kabel. Klassische Typen und moderne Konzeptionen. Höchste Dauerhaftigkeit ist die gemeinsame Eigenschaft aller Erzeugnisse. Wo dies anlagetechnisch möglich war, erreichten unsere Kabel beschwerdefrei das AHV-Alter. Aber auch die jüngeren Kabel-Jahrgänge bewähren sich ausnahmslos. So haben beispielsweise unsere **Polyäthylen-Hochspannungskabel** das erste Vierteljahrhundert sicher bestanden. Dieser solide Kabeltyp hat vitale Qualitäten. Sehr gute mechanische Werte machen ihn strapazierfähig und weitgehend unempfindlich. Problemlos einfache Montage bringt Zeitersparnis. Und dann das komplette Zubehör – aufschiebbare Endverschlüsse, Befestigungsbügel für den Anbau von Überspannungsableitern und vieles mehr. Fazit: Wir liefern – Sie verlegen und montieren. Ein geschlossenes Programm, technisch à jour und durch und durch praxisnah.



Kabelwerke Brugg AG · 5200 Brugg
Telefon 056 - 41 11 51

Elektrische Kabel
Drahtseile
FLEXWELL-Fernwärmeleitungen



Problemlose Montage
eines aufschiebbaren
Freiluft-Kabelend-
abschlusses